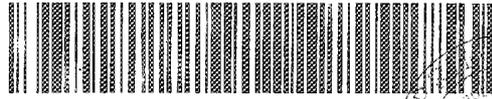
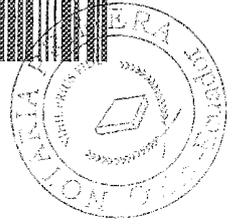




Factura: 001-004-000018041



20161701001P00165



PROTOCOLIZACIÓN 20161701001P00165

FECHA DE OTORGAMIENTO: 12 DE ENERO DEL 2016, (12:29)

OTORGA: NOTARÍA PRIMERA DEL CANTON QUITO

DESCRIPCIÓN DE DOCUMENTO PROTOCOLIZADO: CERTIFICADO DE EXISTENCIA LEGAL DE LA COMPAÑIA SCHLUMBERGER B.V.

NÚMERO DE HOJAS DEL DOCUMENTO: 12

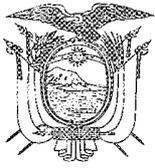
CUANTÍA: INDETERMINADA

A PETICION DE:			
NOMBRES/RAZÓN SOCIAL	TIPO INTERVINIENTE	DOCUMENTO DE IDENTIDAD	No. IDENTIFICACION
VIVERO TOBAR MARIA MONSERRAT	POR SUS PROPIOS DERECHOS	CÉDULA	1719757898

OBSERVACIONES:

NOTARIO(A) JORGE ENRIQUE MACHADO CEVALLOS

NOTARÍA PRIMERA DEL CANTÓN QUITO



DR. JORGE MACHADO CEVALLOS



2015-17-01-NOTARIA 01 – P00165

PROTOCOLIZACION.-

DE LA TRADUCCION DEL CERTIFICADO DE EXISTENCIA LEGAL  
DE LA COMPAÑÍA SCHLUMBERGER B.V.



CUANTIA: INDETERMINADA

QUITO 12 DE ENERO 2016

\*\*\*\*\* AC \*\*\*\*\*

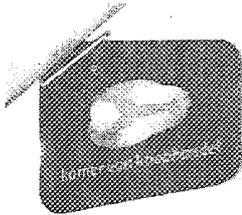
DI 03 COPIAS

Quito, 12 de Enero de 2016



SEÑOR NOTARIO PRIMERO DEL CANTÓN QUITO, JORGE MACHADO CEVALLOS, de conformidad a lo dispuesto en el artículo 18 de la Ley Notarial solicito a usted se sirva protocolizar los documentos referentes al certificado de existencia legal de la sociedad extranjera SCHLUMBERGER B.V., y debidamente apostillado y traducido. Una vez protocolizado, sírvase otorgarme tres (3) copias certificadas.

Ab. Monserrat Vivero.  
Matrícula 17-2014-916. Foro de Abogados de Pichincha



# The Netherlands Chamber of Commerce Commercial Register extract

Commercial Register No. 27093931

Page 1 (of 2)

## Legal entity

RSIN 004151987  
Legal form Private Limited Liability Company (Besloten Vennootschap)  
Statutory name Schlumberger B.V.  
Corporate seat 's-Gravenhage  
Date of deed of incorporation 01-11-1977  
Date of deed of last amendment to the Articles of Association 07-07-2015  
Date of last amendment to the Articles of Association 08-07-2015  
Issued capital EUR 21.311.290,00  
Paid-up capital EUR 21.311.290,00  
Filing of the annual accounts The annual accounts for the financial year 2014 were filed on 02-09-2015.  
The deed of merger was executed on 07-07-2015.  
Acquiring legal entity:  
• Schlumberger B.V. (CR No. 27093931)  
Disappearing legal entity:  
• Global Intellectual Capital B.V. (CR No. 27176643)

## Company

Trade name Schlumberger B.V.  
Company start date 01-11-1977  
Activities SBI-code: 70102 - Holding companies (not financial)  
Employees 3

## Establishment

Establishment number 000015881334  
Trade name Schlumberger B.V.  
Visiting address Parkstraat 83 -89, 2514JG 's-Gravenhage  
Telephone number +31703105400  
Fax number +31703105444  
Date of incorporation 01-11-1977  
Activities SBI-code: 70102 - Holding companies (not financial)  
For further information on activities, see Dutch extract.  
Employees 3

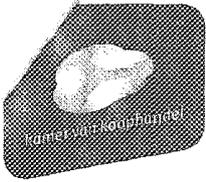
## Sole shareholder

Name Schlumberger N.V.  
Visiting address Johan van Walbeeckplein 11, Willemstad, Curaçao  
Registered in Handelsregister  
Willemstad, Curaçao  
under number 1674  
Sole shareholder since 1978

Waarmark  
KvK

A certified extract is an official proof of registration in the Commercial Register. Certified extracts issued on paper are signed and contain a microtext and UV logo printed on 'optically dull' paper.

2015-12-11 12:57:08



# The Netherlands Chamber of Commerce Commercial Register extract



Commercial Register No. 27093931

Page 2 (of 2)

## Board member

Name	Janssens, Wim Emiel Alice
Date and place of birth	18-06-1965, Zwijndrecht, Belgium
Date of entry into office	01-06-2015 (registration date: 01-06-2015)
Title	Director
Powers	Solely/independently authorised

## Authorised representatives

Name	Rigot, Darryl Narcicius
Date and place of birth	29-10-1963, Curaçao, Netherlands Antilles
Date of entry into office	01-11-2004
Title	Penningmeester
Contents of power of attorney	There are other restrictions. See Dutch extract.

Name	Samardzija - Vuckovic, Ivana
Date and place of birth	14-09-1971, Belgrado, Yugoslavia
Date of entry into office	26-06-2007
Title	Secretaresse
Contents of power of attorney	There are other restrictions. See Dutch extract.

Name	Hardell, Eileen
Date and place of birth	13-08-1968, Gadderbaum, Germany
Date of entry into office	26-06-2007
Title	Secretaresse
Contents of power of attorney	There are other restrictions. See Dutch extract.

Name	Keir, Debra
Date and place of birth	04-05-1981, Aberdeen, United Kingdom
Date of entry into office	01-11-2015 (registration date: 05-11-2015)
Title	Personnel Manager
Contents of power of attorney	Limited power of attorney. Consult file for restrictions.

Extract was made on 11-12-2015 at 12.57 hours.

For extract

Mw. S. Abdoellakhan,



Waarmerk  
KvK

A certified extract is an official proof of registration in the Commercial Register. Certified extracts issued on paper are signed and contain a microtext and UV logo printed on 'optically dull' paper.

2015-12-11 12:57:08

APOSTILLE

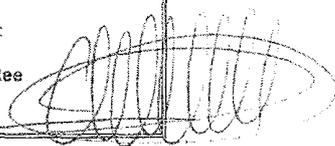
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: THE NETHERLANDS  
This public document
2. has been signed by **S. Abdoellakhan**
3. acting in the capacity of official of the  
Chamber of Commerce and Industry and
4. bears the seal/stamp of aforesaid Chamber of  
Commerce and Industry

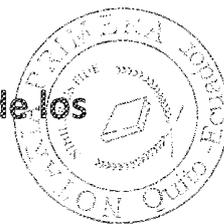
Certified

5. in 's-GRAVENHAGE
6. on 11-12-2016
7. by the court registrar
8. no. 2016-10919
9. Seal/stamp:
10. Signature:

C.D. van de Ree



# Extracto del Registro de la Cámara de Comercio del Reino de los Países Bajos



Registro Comercial No. 27093931

Página 1 (de 2)

## Entidad Legal

RSIN

004151987

Forma Legal

Compañía de Responsabilidad Limitada (Besloten Vennootschap)

Denominación Social

Schlumberger B.V.

Asiento Corporativo

's-Gravenhage'

Fecha de Escritura de Constitución

01-11-1977

Fecha de la Escritura de Última Modificación de los Estatutos

07-07-2015

Fecha de la Última Modificación de los Estatutos

08-07-2015

Capital Suscrito

EUR 21.311.290,00

Capital Pagado

EUR 21.311.290,00

Presentación de las Cuentas Anuales

Las cuentas anuales para el año 2014 se presentaron el 02-09-2015.

La escritura de fusión fue ejecutada en 07-07-2015

Entidad legal adquirente:

Schlumberger B.V. (CR No. 27093931)

Entidad Legal que desapareció:

Global Intellectual Capital B.V. (CR No. 27176643)

## Compañía

Nombre Comercial

Schlumberger B.V.

Fecha de Inicio de la Compañía

01-11-1977

Actividades

Código-SBI: 70102 Compañía Holding (No financiera)

Empleados

3

## Establecimiento

Número de Establecimiento

000015881334

Nombre Comercial

Schlumberger B.V.

Domicilio

Parkstraat 83-89, 2514JG's-Gravenhage

Número Telefónico

+31703105400

Número de Fax

+31703105444

Fecha de Constitución

01-11-1977

Actividades

Código-SBI: 70102 Compañía Holding (No financiera)

Empleados

Para más información acerca de las actividades, ver extracto.

3

## Único Accionista

Nombre

Schlumberger N.V.

Domicilio

Johan van Walbeekplein 11, Willemstad Curacao

Registrado en

Handelsregister

Willemstad, Curacao

Bajo el número 1674

1978

Único Accionista Desde



## Extracto del Registro de la Cámara de Comercio del Reino de los Países Bajos

Registro Comercial No. 27093931

Página 2 (de 2)

### Miembros del Directorio

Nombre	Janssens, Wim Emiel Alice
Fecha y Lugar de Nacimiento	18-06-1965, Zwijndrecht, Bélgica
Fecha de incorporación en la oficina	01-06-2015 (Fecha de Registro: 01-06-2015)
Título	Director
Poderes	Único / Independientemente Autorizado

### Representantes Autorizados

Nombre	Rigot, Darryl Narcicius
Fecha y Lugar de Nacimiento	29-10-1963, Curacao, Antillas Holandesas
Fecha de incorporación en la oficina	01-11-2004
Título	Tesorero
Contenido de los Poderes	No hay restricciones. Ver extracto holandés.

Nombre	Samardzija, Vuckovic, Ivana
Fecha y Lugar de Nacimiento	14-09-1971, Belgrado, Yugoslavia
Fecha de incorporación en la oficina	26-06-2007
Título	Secretario
Contenido de los Poderes	No hay restricciones. Ver extracto holandés.

Nombre	Hardell, Eileen
Fecha y Lugar de Nacimiento	13-08-1968, Gadderbaum, Alemania
Fecha de incorporación en la oficina	26-06-2007
Título	Secretario
Contenido de los Poderes	No hay restricciones. Ver extracto holandés.

Nombre	Keir, Debra
Fecha y Lugar de Nacimiento	04-05-1981, Aberdeen, Reino Unido
Fecha de incorporación en la oficina	01-11-2015 (Fecha de Registro: 05-11-2015)
Título	Administrador de Personal
Contenido de los Poderes	Poderes Limitados. Consultar el archivo para restricciones

Extracto fue hecho en 11-12-2015 a las 12.57 horas.

Para extracto

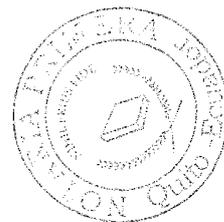
Mw. S. Abdoelakhan.

[Firma ilegible]



APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 de octubre 1961)



1. País: Reino de los Países Bajos  
Este documento público
2. Ha sido suscrito por S. AbJoellakhan
3. Actuando en la capacidad oficial de  
La Cámara de Comercio e Industria y
4. Tiene el sello / estampa de la mencionada Cámara de  
Comercio e Industria

Certificado

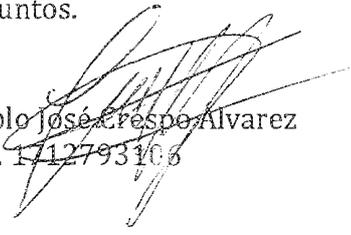
- |    |                        |     |               |
|----|------------------------|-----|---------------|
| 5. | En 's-GRAVENHAGE       | 6.  | En 11-12-2015 |
| 7. | Por la corte registral |     |               |
| 8. | No. 2015-10919         |     |               |
| 9. | Sello / Estampa        | 10. | Firma         |

C.D. van de Ree



## TRADUCCIÓN

Pablo José Crespo Álvarez, conocedor del idioma inglés, de conformidad con el artículo 6 del Decreto No. 061, publicado en el Registro Oficial número 148 de marzo 20 de 1985, y el artículo 24 de la Ley 50 publicada en el Registro Oficial No. 349 de diciembre 31 de 1993, procedo a traducir al idioma castellano los documentos adjuntos.

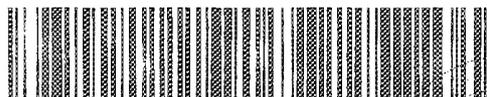


Pablo José Crespo Álvarez  
C.C. 1412793105





Factura: 001-004-000018039



20161701001D00217



DILIGENCIA DE AUTENTICACIÓN DE FIRMAS N° 20161701001D00217

En la ciudad de QUITO el día 12 DE ENERO DEL 2016, (12:27) ante mí, NOTARIO(A) JORGE ENRIQUE MACHADO CEVALLOS de la NOTARÍA PRIMERA , concurre(n), PABLO JOSÉ CRESPO ÁLVAREZ POR SUS PROPIOS DERECHOS portador(a) de la CÉDULA 1712793106, de nacionalidad ECUATORIANA estado civil SOLTERO(A), mayor de edad, domiciliado(a) en QUITO; quien(es) me solicita(n) que proceda a receptor su(s) firma(s) y rúbrica(s), que va(n) a suscribir al pie del presente documento DE TRADUCCION, de cuyo contenido se responsabiliza(n), a fin de que sea(n) AUTENTICADA(S). Al efecto identificado(s) que fue(ron) por mí, en forma libre y voluntaria procede(n) en mí presencia a estampar su(s) firma(s) y rúbrica(s) al pie del referido documento por lo que en aplicación a lo dispuesto en el artículo 18 numeral 3 de la Ley Notarial, doy fe de que dicha(s) firma(s) y rúbrica(s) es(son) AUTÉNTICA(S). .- Una copia certificada de esta diligencia queda incorporada en el libro respectivo de esta Notaría.



*Jorge Enrique Machado Cevallos*  
NOTARIO(A) JORGE ENRIQUE MACHADO CEVALLOS  
NOTARÍA PRIMERA DEL CANTÓN QUITO





**DR. JORGE MACHADO CEVALLOS**



**RAZON DE PROTOCOLIZACION.-** A petición de la abogada Monserrat Vivero, afiliada al Foro de Abogados de Pichincha; con esta fecha, y en doce fojas útiles; protocolizo en el registro de escrituras públicas de la Notaría Primera actualmente a mi cargo, los documentos relativos **A LA TRADUCCION DEL CERTIFICADO DE EXISTENCIA LEGAL DE LA COMPAÑIA SCHLUMBERGER B.V.**, que anteceden.- Quito, doce de enero de dos mil dieciséis.-



  
**Dr. Jorge Machado Cevallos,**  
**Notario Primero del Cantón Quito**

Es fiel y CUARTA COPIA CERTIFICADA del documento que antecede, protocolizado hoy, ante mí; y, en fe de ello, la confiero debidamente sellada y firmada en Quito, doce de enero de dos mil dieciséis.-

  
**Dr. Jorge Machado Cevallos,**  
**Notario Primero del Cantón Quito**

